Decreto federale che approva l'Accordo multilaterale tra Autorità Competenti concernente lo scambio automatico di informazioni relative a Conti Finanziari

del 18 dicembre 2015

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale (Cost.)¹;

visto il messaggio del Consiglio federale del 5 giugno 2015²,

decreta:

Art. 1

¹ L'Accordo multilaterale del 29 ottobre 2014³ tra Autorità Competenti concernente lo scambio automatico di informazioni relative a Conti Finanziari (Accordo SAI) è approvato.

² Il Consiglio federale è autorizzato a ratificare l'Accordo SAI a condizione che:

- a. il decreto federale del 18 dicembre 2015⁴ che approva e traspone nel diritto svizzero la Convenzione del Consiglio d'Europa e dell'OCSE sulla reciproca assistenza amministrativa in materia fiscale, nonché la legge federale del 18 dicembre 2015⁵ sullo scambio automatico internazionale di informazioni a fini fiscali siano stati adottati dall'Assemblea federale; e
- b. i due atti normativi:
 1. non siano stati oggetto di una votazione popolare, o
 2. siano stati accettati in votazione popolare.

Art. 2

Il Consiglio federale deposita le notifiche seguenti in virtù della sezione 7 paragrafo 1 lettere a ed e dell'Accordo SAI⁶:

- 1 RS **101**
- 2 FF **2015** 4467
- 3 RS ...; FF **2015** 4555
- 4 RS ...; FF **2015** 7949
- 5 RS ...; FF **2015** 7917
- 6 RS ...; FF **2015** 4555

- a. la Svizzera ha costituito le legislazioni necessarie per attuare lo standard comune di comunicazione di informazioni che precisano le date pertinenti che riguardano i conti preesistenti, i nuovi conti e l'applicazione o la fine delle procedure di comunicazione e adeguata verifica;
- b. la Svizzera ha istituito misure adeguate volte a garantire il rispetto degli standard prescritti in materia di riservatezza e di protezione dei dati.

Art. 3

¹ Il Dipartimento federale delle finanze comunica, conformemente alla sezione 7 paragrafo 1 lettera c dell'Accordo SAI⁷, i metodi di trasmissione dei dati, comprendenti standard di cifratura, applicabili per quanto concerne la Svizzera (allegato B dell'Accordo SAI).

² Trasmette, conformemente alla sezione 7 paragrafo 1 lettera e dell'Accordo SAI, il questionario compilato relativo alla riservatezza e alla protezione dei dati per quanto concerne la Svizzera (allegato D dell'Accordo SAI).

³ Informa in merito a qualsiasi cambiamento concernente la comunicazione di cui al capoverso 1 o il questionario di cui al capoverso 2.

Art. 4

Il presente decreto sottostà a referendum facoltativo (art. 141 cpv. 1 lett. d n. 3 Cost.).

Consiglio nazionale, 18 dicembre 2015

La presidente: Christa Markwalder
Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Consiglio degli Stati, 18 dicembre 2015

Il presidente: Raphaël Comte
La segretaria: Martina Buol

Data della pubblicazione: 31 dicembre 2015⁸

Termine di referendum: 9 aprile 2016

⁷ RS ...; FF 2015 4555

⁸ FF 2015 7947